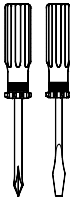
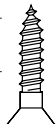


Gebrauchsanleitung PK-Nr. 2624

Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing /
инструкция по использованию / 使用说明



ca. 1,75h



A		16x	681 5839
B		6,3 x 18 32x	681 5095
C		13x	681 0770
D		37x	681 0351
E		1x	681 1664
F		3x	681 8010
G		6,3 x 20 12x	681 5094
H		M6 x 65 1x	681 3972
I		M6 x 35 5x	681 3954

J		4x	681 5844
K		3,5 x 15 8x	681 4908
L		M6 8x	681 0801
M		6,3 x 11 8x	681 5066
N		M6 x 40 4x	681 3955
O		SW6 1x	681 3015
P		SW4 1x	681 3011
Q		WEISS 13x	681 7485
R		13x	681 0852

R1		4x	681 8203
R2		M6 x 42 4x	681 2555
S1		4x	681 8039
T		48 x 45 6x	681 0402

115 8341 + 115 8391

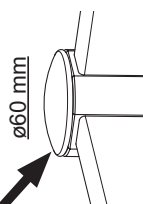
W		Weiss white ø10 x 15 12x	683 0051
X		Weiss white ø5 x 8 16x	683 0061
Y		Weiss white 5,4 x 13 4x	683 0011
Z		Weiss white ø7 x 13 3x	683 0021

115 8346 + 115 8396

W		Beige Beige ø10 x 15 12x	683 0028
X		Beige Beige ø5 x 8 16x	683 0065
Y		Beige Beige 5,4 x 13 4x	683 0005
Z		Weiss white ø7 x 13 3x	683 0021

Progr. YLVIE

ø60 mm



www.blauer-engel.de/uz38

- emissionsarm
- Holz aus nachhaltiger Forstwirtschaft
- in der Wohnumwelt gesundheitlich unbedenklich

Kinderwelten

YL VIE 160
90x200
115 8341
115 8346

YL VIE 160
120x200
115 8391
115 8396

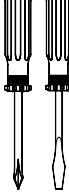
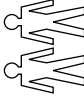
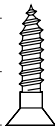
Matratzenrost-Sicherungswinkel (J) nach dem einlegen des Matratzenrostes anschrauben.

Screw on the mattress base bracket (J) after inserting the mattress base.
Visser l'angle du sommier (J) après avoir posé ce dernier.
De hoek van de matrassbodem (J) na het plaatsen van de matrassbodem vastschroeven.

Уголки решетки для матраса (J) привинчиваются при каждом установке решетки.
插入床垫底座后，将上床垫底座支架的角铁 (J)。

Gebrauchsanleitung PK-Nr. 2624

Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing /
инструкция по использованию / 使用说明



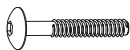
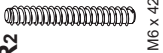
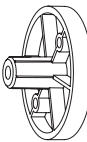
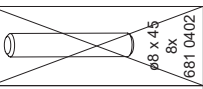
ca. 1,75h



www.blauer-engel.de/uz38
• emissionsarm
• Holz aus nachhaltiger Forstwirtschaft
• in der Wohnumwelt gesundheitlich
unbedenklich

PAIDI Möbel GmbH
Hauptstraße 87
D-97840 Hatfenrohr



A		16x 681 5839	B		6,3 x 18 32x 681 5095	C		13x 681 0770	D		37x 681 0351	E		1x 681 1664	F		3x 681 8010	G		6,3 x 20 12x 681 5094	H		M6 x 65 1x 681 3972	I		M6 x 35 5x 681 3954
J		4x 681 5844	K		3,5 x 15 8x 681 4908	L		M6 8x 681 0801	M		6,3 x 11 8x 681 5066	N		M6 x 40 4x 681 3955	O		SW6 1x 681 3015	P		SW4 1x 681 3011	Q		WEISS 13x 681 17485	R		13x 681 0852
R1		Betr. Programm FARO 4x 681 8196	R1		Betr. Programm KIRA 4x 681 8198	R2		M6 x 42 4x 681 2555	S1		4x 681 8039															
R1		Betr. Programm TIAGO 4x 681 8587	W		Weiss white ø10 x 15 12x 683 0051	X		Weiss white ø5 x 8 16x 683 0061	Y		Weiss white 5,4 x 13 4x 683 0011	Z		Weiss white ø7 x 13 3x 683 0021												

 **Matrassen einleiten!**

Screw on the Visseer
De hoek van de
yraner pri...

Achtung !
Entfällt bei Progr. **TIAGO**
139 8341 + 139 8391

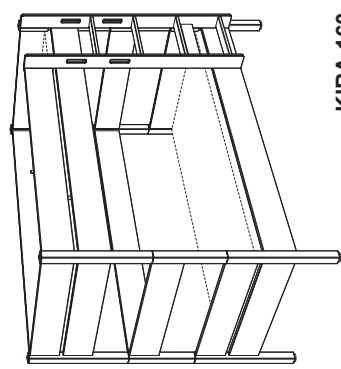
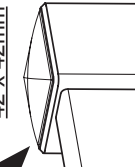
Achtung !
Entfällt bei Progr. TIAGO
139 8341 + 139 8391

Progr. FARO + KIRA

52 x 52mm

Progr. TIAGO

42 x 42mm

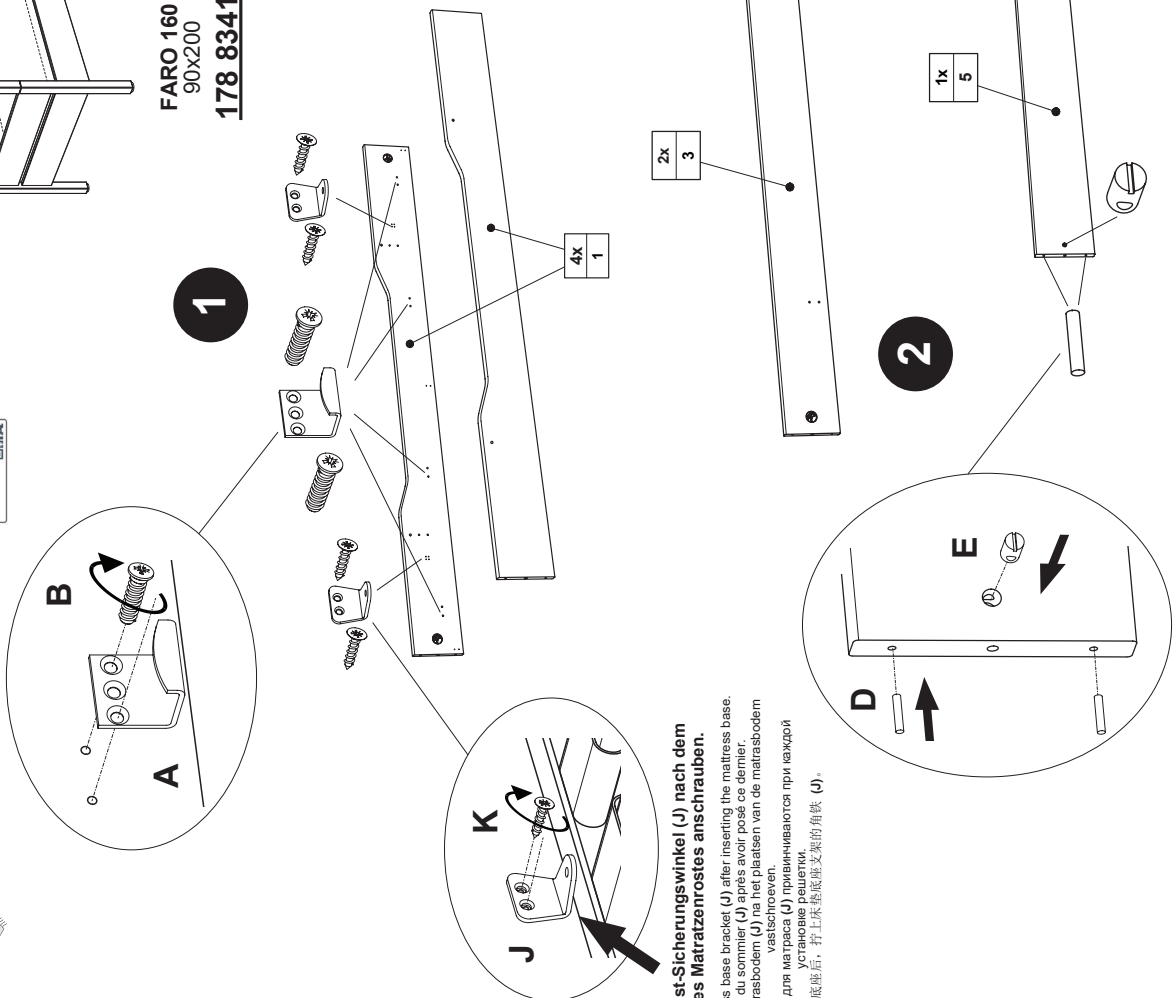


FARO 160
90x200
117 8344
117 8348

KIRA 160
120x200
117 8394
117 8398

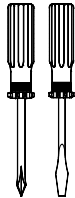
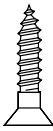
TIAGO 160
90x200
139 8341

TIAGO 160
120x200
139 8391



Matratzenrost-Sicherungswinkel (J) nach dem einlegen des Matratzenrosts anschrauben.
Screw on the mattress base bracket (J) after inserting the mattress base.
Visser l'angle du sommier (J) après avoir posé ce dernier.
De hoek van de matrasbodem (J) na het plaatsen van de matrasbodem vastschroeven.
Углы решетки для матраса (J) привинчиваются при каждой установке решетки.
插入床板底座后，将上来垫底座支架的角铁 (J)。

Gebrauchsanleitung PK-Nr. 2624
Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing /
инструкция по использованию / 使用说明



ca. 1,75h



A		16x	681 5839
B		6,3 x 18 32x	681 5095
C		13x	681 0770
D		30x	681 0351
E		1x	681 1664
F		3x	681 8010
G		6,3 x 20 12x	681 5094
H		M6 x 65 1x	681 3972
I		M6 x 35 2x	681 3954

J		4x	681 5844
K		3,5 x 15 8x	681 4908
L		M6 8x	681 0801
M		6,3 x 11 8x	681 5066
N		1x	681 3015
O		1x	681 3011
P		13x	681 0852
Q		13x	681 7485
R		13x	681 0852

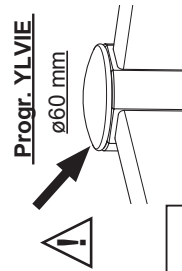
R1		4x	681 8203
R2		M6 x 42 4x	681 2555
S1		4x	681 8039
T		ø8 x 45 8x	681 0402

115 8331 + 115 8381

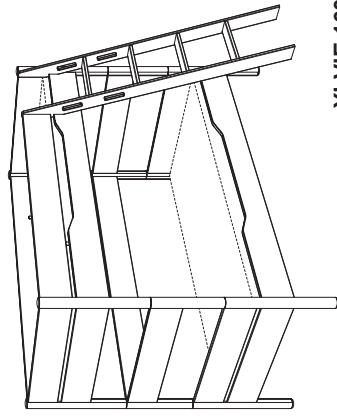
W		Weiss white	ø10 x 15 12x	683 0051
X		Weiss white	ø5 x 8 16x	683 0061
Y		Weiss white	5,4 x 13 6x	683 0011
Z		Weiss white	ø7 x 13 5x	683 0021

115 8336 + 115 8386

W		Beige Beige	ø10 x 15 12x	683 0028
X		Beige Beige	ø5 x 8 16x	683 0065
Y		Beige Beige	5,4 x 13 6x	683 0005
Z		Weiss white	ø7 x 13 5x	683 0021



Progr. YLVIE
ø60 mm



YLVE 160
90x200

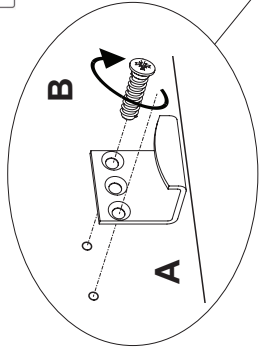
115 8331

115 8336

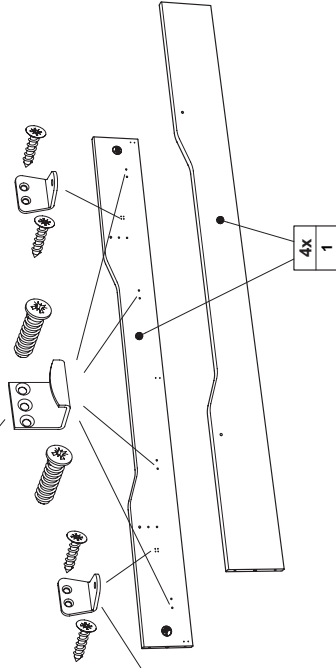
YLVE 160
120x200

115 8381

115 8386



1



**Matratzenrost-Sicherungswinkel (J) nach dem
einlegen des Matratzenrostes anschrauben.**

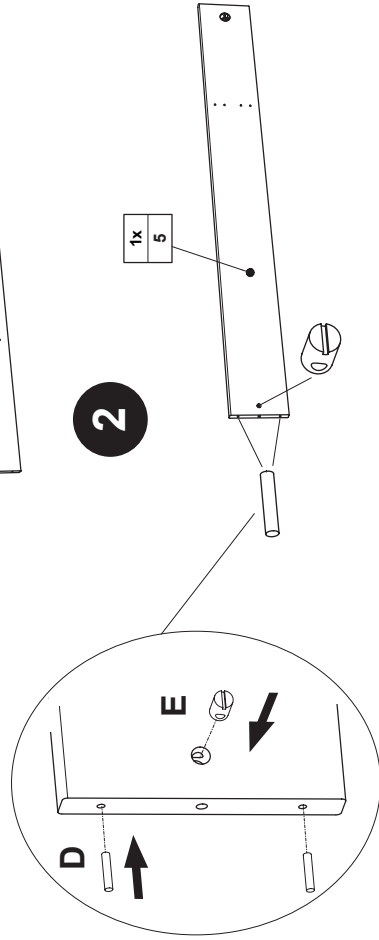
Screw on the mattress base bracket (J) after inserting the mattress base.
Visser l'angle du sommier (J) après avoir posé ce dernier.
De loek van de matrasbodem (J) na het plaatsen van de matrasbodem
vast Schroeven.

Углы решетки для матраса (J) привинчиваются при каждой
установке решетки.
插入床垫底部后，将床垫底部支架的角铁 (J)。

2x
3

4x
1

2



1x
5

Gebrauchsanleitung PK-Nr. 2624

Instructions / Mode d'emploi / Gebruiksaanwijzing /
инструкция по использованию / 使用说明



ca. 1,75h



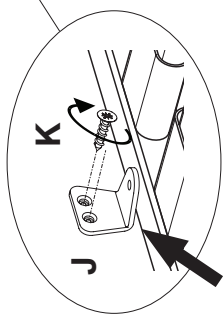
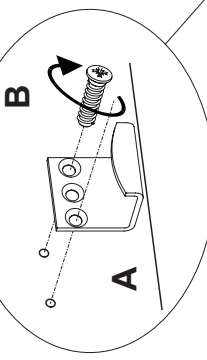
www.blauer-engel.de/uz38
• emissionsarm
• Holz aus nachhaltiger Forstwirtschaft
• in der Wohnumwelt gesundheitlich
unbedenklich



PAIDI Möbel GmbH
Hauptstraße 87
D-97840 Hatfenrohr

A		16x 681 5839
B		6,3 x 18 32x 681 5095
C		13x 681 0770
D		30x 681 0351
E		1x 681 1664
F		3x 681 8010
G		6,3 x 20 12x 681 5094
H		M6 x 65 1x 681 3972
I		M6 x 35 2x 681 3954
J		4x 681 5844
K		3,5 x 15 8x 681 4908
L		M6 8x 681 0801
M		6,3 x 11 8x 681 5066
N		13x 681 0852
O		WEISS 13x 681 7485
P		SW4 1x 681 3011
Q		SW6 1x 681 3015
R1		4x 681 8196
R2		M6 x 42 4x 681 2555
S1		4x 681 8039
T		ø8 x 45 8x 681 0402
U		13x 681 0852
V		SW4 1x 681 3011
W		Weiss white ø10 x 15 12x 683 0051
X		Weiss white ø5 x 8 16x 683 0061
Y		Weiss white ø7 x 13 6x 683 0011
Z		Weiss white ø7 x 13 5x 683 0021

1

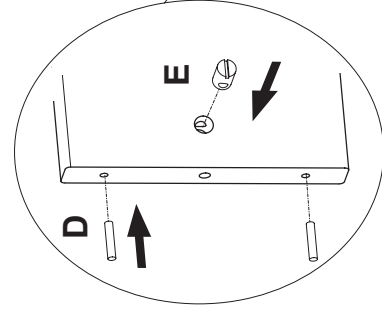


Matratzenrost-Sicherungswinkel (J) nach dem einlegen des Matratzenrostes anschrauben.

Screw on the mattress base bracket (J) after inserting the mattress base.
Visser l'angle du sommier (J) après avoir posé ce dernier.
De loek van de matrasbodem (J) na het plaatsen van de matrasbodem vastschroeven.

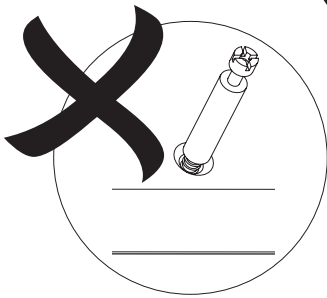
Углы решетки для матраса (J) привинчиваются при каждой установке решетки.
插入床垫底部后，将上床垫底座支架的角铁 (J)。

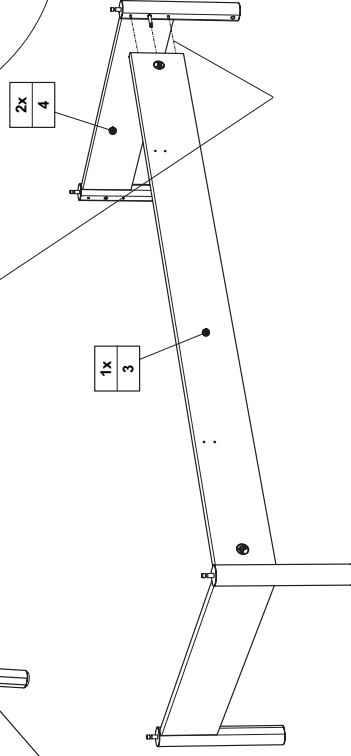
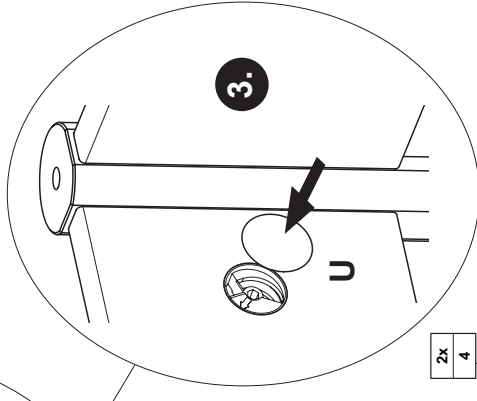
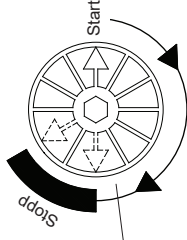
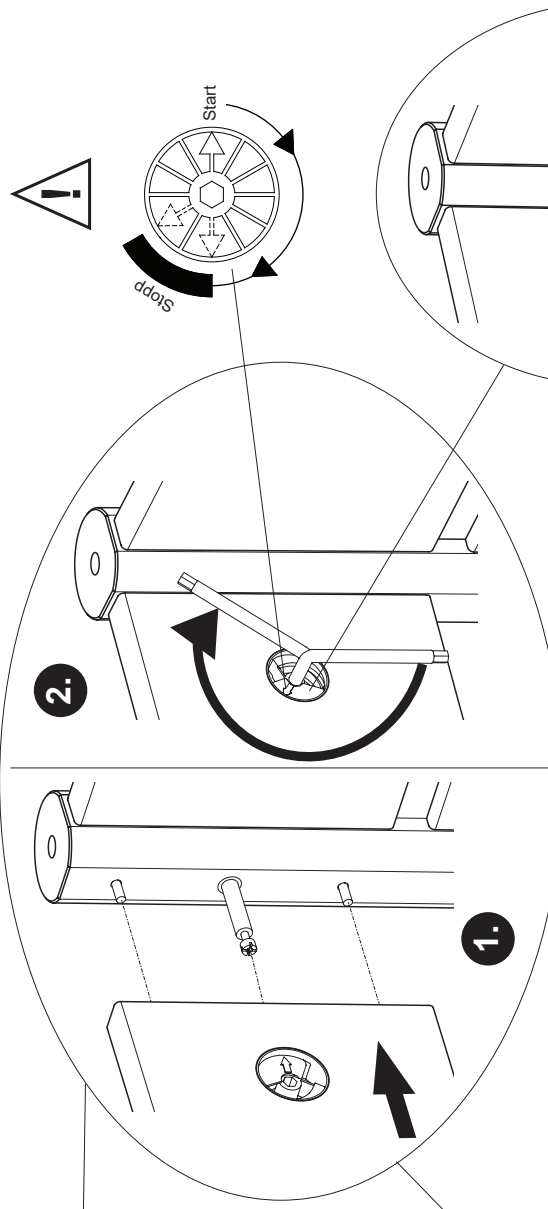
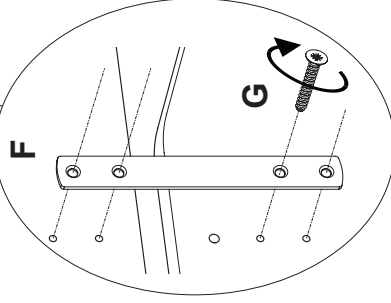
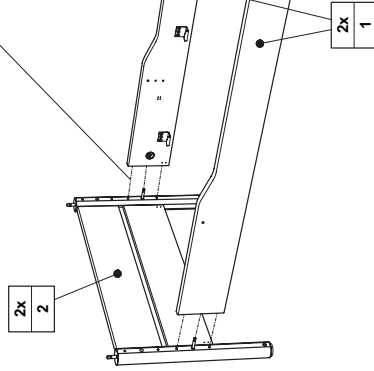
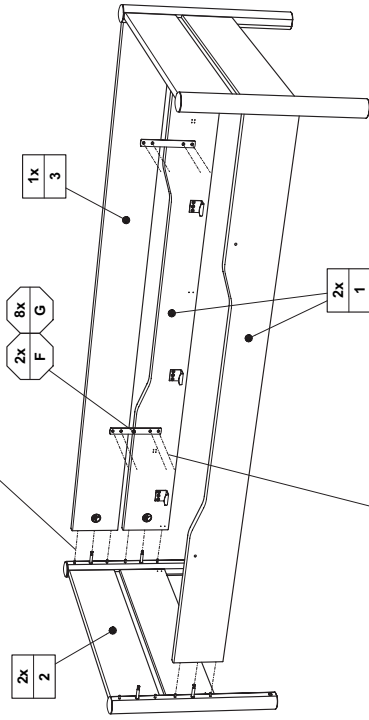
2



Progr. KIRA
52 x 52mm







DE Schraubenverbindungen von Zeit zu Zeit auf ihre Festigkeit prüfen, gegebenenfalls nachziehen, da die Stabilität der Konstruktion sonst nicht gegeben ist.

FR Vérifier les connexions à vis de temps en temps, resserrer celles-ci le cas échéant, car, sinon, la stabilité de la construction ne serait pas assurée.

GB Check the tightness of the screw connections from time to time and tighten if necessary, as otherwise the stability of the construction is not assured.

NL Schroefverbindingen moeten van tijd tot tijd op hun stevigheid worden gecontroleerd en eventueel worden vastgedraaid, aangezien de stabiliteit van de constructie anders niet verzekerd is.

ES Compruebe de vez en cuando la firmeza de las uniones atornilladas y reapriete los tornillos si fuera necesario, pues de lo contrario quedaría afectada la estabilidad de la estructura.

GR Πού και πού ελέγχετε τη στερεότητα των κοχλιωτών συνδέσεων κι εφ' όσον είναι σπασμένα, τις σφίγγετε ξανά, επειδή διαφορετικά δεν είναι η ευνοϊκότερη περίπτωση.

IT Controllare di tanto in tanto la tenuta delle connessioni a viti, all'occorrenza provvedere a serrarle di nuovo, poiché altrimenti non è garantita la stabilità della struttura.

CZ Čas od času zkontrolujte pevnost šroubových spojů, případně je dotáhněte, jinak nebude konstrukce stabilní.

SL Vijačne zveze od časa do časa preveriti glede na trdnost, po potrebi priviti, saj sicer stabilnost konstrukcije ne bo zagotovljena.

PL Połączenia śrubami sprawdzać od czasu do czasu, pod kątem ich trwałości, ewentualnie dokręcać, gdyż inaczej konstrukcja nie jest stabilna.

BG Контролируйте от време на време дани болтовите съединения са добре завити, тъй като в противен случай не може да се гарантира стабилността на конструкцията.

HR Spojene vijaka s vremena na vrijeme provjeriti u svezi čvrstoće, po potrebi stegnuti, jer inače nije zajamčena stabilnost konstrukcije.

LT Kartais patikrinkite varžų jungčių stiprumą, prireikus suvėžkite juos stipriau, nes priešingu atveju konstrukcija nebūs stabili.

RU Перепроверяйте время от времени болтовые соединения. Они должны быть плотно затянуты. Это гарантирует стабильность конструкции.

CN 请经常的检查连接处的螺丝，如有发现松动请及时锁紧，否则将无法保障其稳定性。

DE **Pflegehinweis:** Zum Reinigen der Oberflächen ein leicht-feuchtes Tuch oder ein handelsübliches Möbelpflegemittel verwenden.

FR Indication sur l'entretien: pour nettoyer les surfaces, utiliser un chiffon légèrement humide ou un nettoyant pour meubles en vente dans le commerce.

GB Caring for the...: In order to clean the surfaces please use a slightly damp cloth or commercially available furniture care product.

NL Verzorgingsaanwijzing: Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek of een gebruikelijk meubelschoonmaakmiddel gebruiken.

ES Recomendaciones de cuidado: Para limpiar las superficies del mueble debe usar un trapo humedecido o un producto de limpieza de muebles comercial.

GR Οδηγίες τριτοποίησης: Για το καθαρισμό των επιφανειών να χρησιμοποιείτε ένα ελαφρώς υγραμένο πανό ή κομπορο προϊόντα καθαρισμού επίπλων.

IT Indicazione per pulizia e cura: Per la pulizia delle superfici utilizzare un panno leggermente umido o un normale prodotto per la cura dei mobili.

CZ Navodilo za nego: Na čiščenje površin použijte pouze navlhčený kousek látky nebo běžný prostředek na ošetrování nábytku.

SL Navodilo za nego: Za čiščenje površin uporabljajte malo vlažno črno ali trgovsko običajno sredstvo za nego pohištva.

PL Wykazanie na poddtrzymanie: do czyszczenia powierzchni stosować lekko wilgotną ściereczkę lub zwykły środek do pielęgnacji mebli.

BG Указания за поддтржане: Използвайте леко навлажнена кърпа или обикновен препарат за поддтржане на мебели, за да поддържате повърхностите.

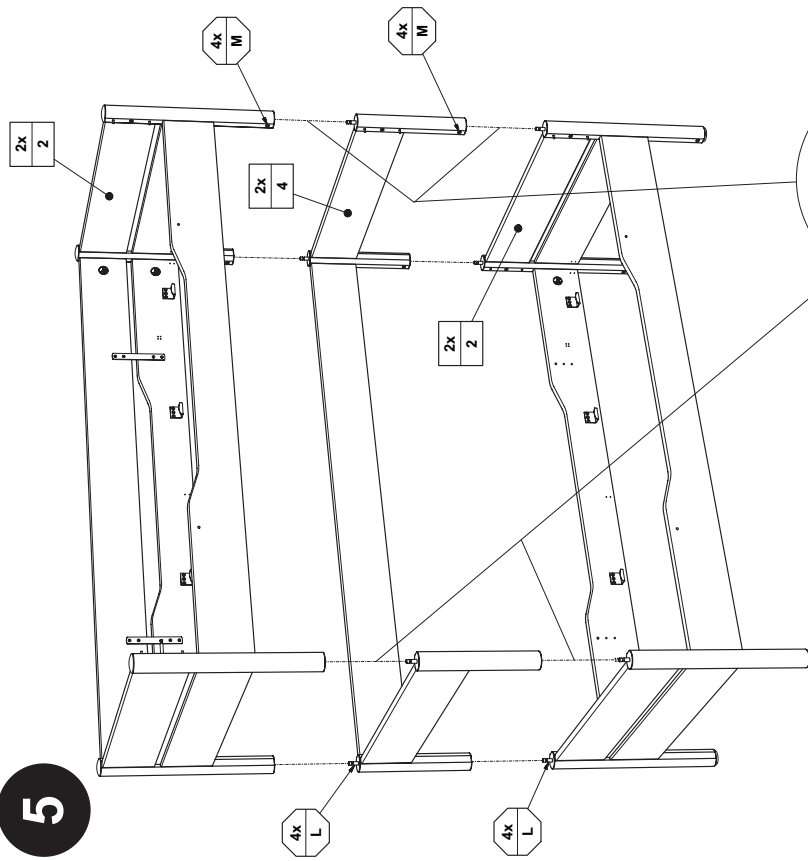
LT Upute za negu: Za čiščenje površina upotrijebiti jednu lakno navlaženu krpą i tógwaćsko uobíčajeno sredstvo za negu namještaja.

RU Рекомендация по уходу: Для очистки поверхностей используйте слегка влажную тряпку или обычное средство по уходу за мебелью.

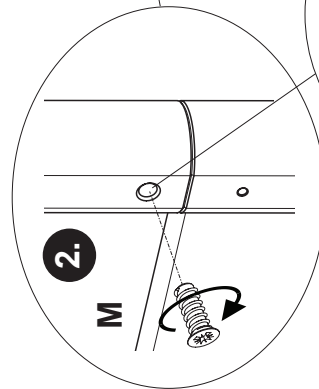
CN 保養說明: 清潔表面只需稍微潮濕的布或普通的家具清潔劑即可。

AR إرشاد للصيانة: لإستخدام إحدى مواد تنظيف الأثاث استخدام منديل رطب لإستخدام المناديل.

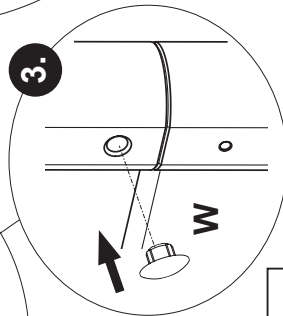
5



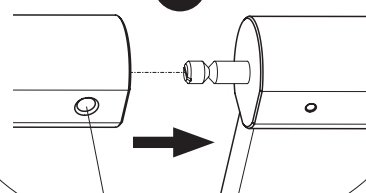
2.



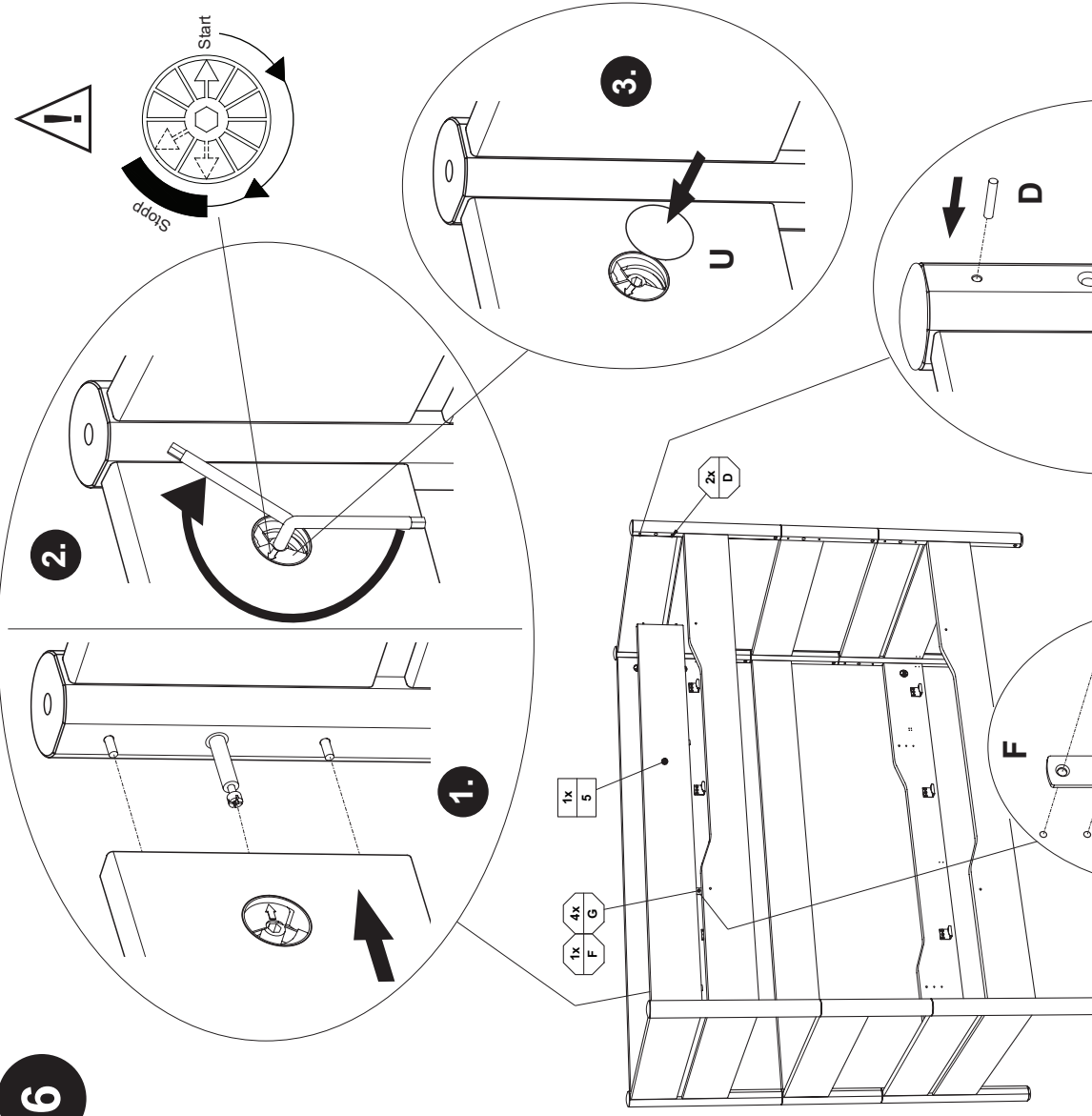
3.



1.



6



F

G

D

D

2x D

1x 5

1x F

4x G

1.

2.

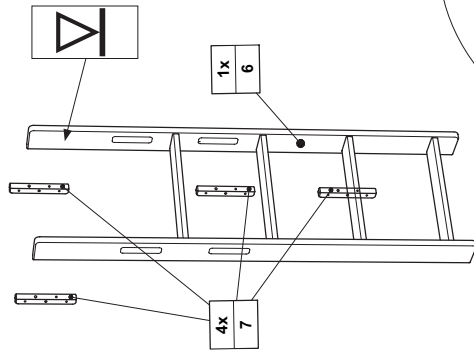
3.

U

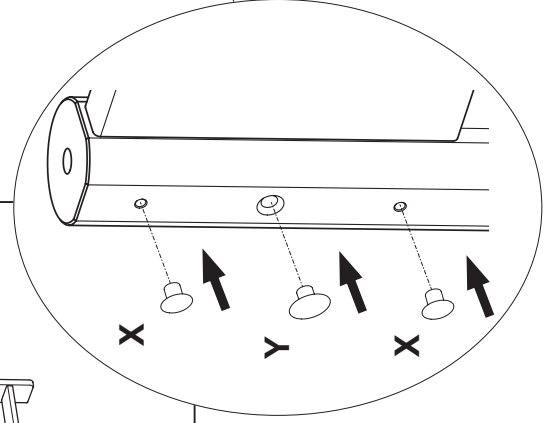
Start

Stop

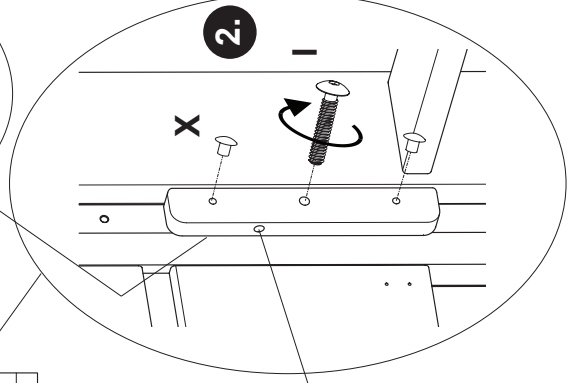
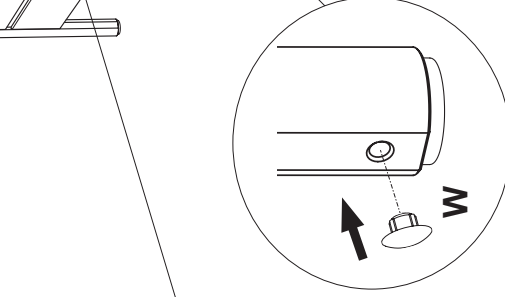
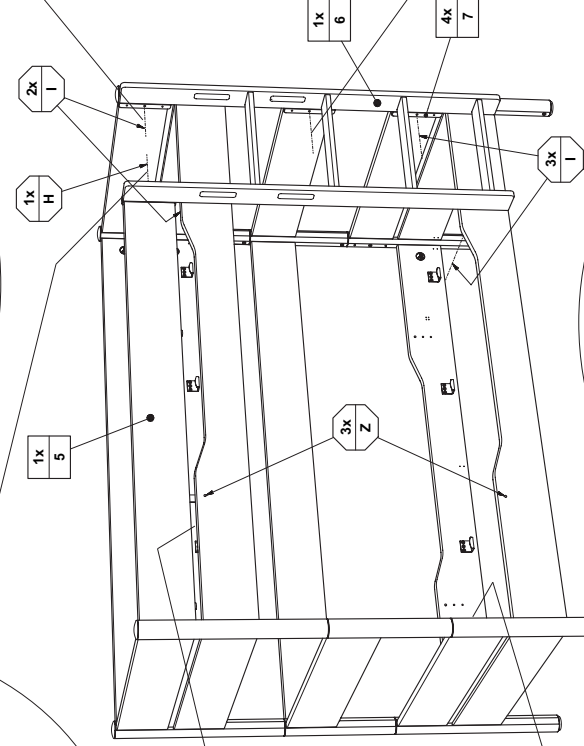
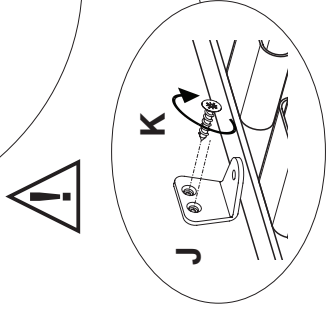
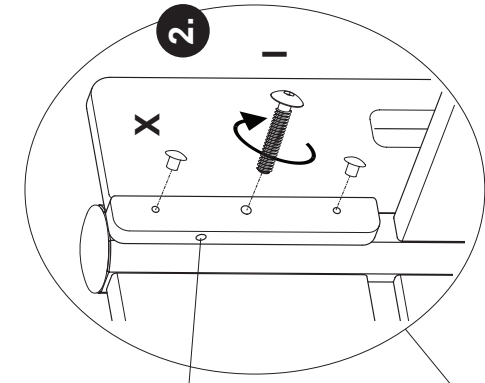
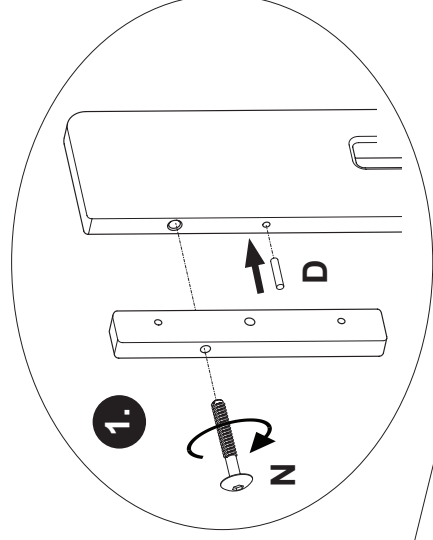
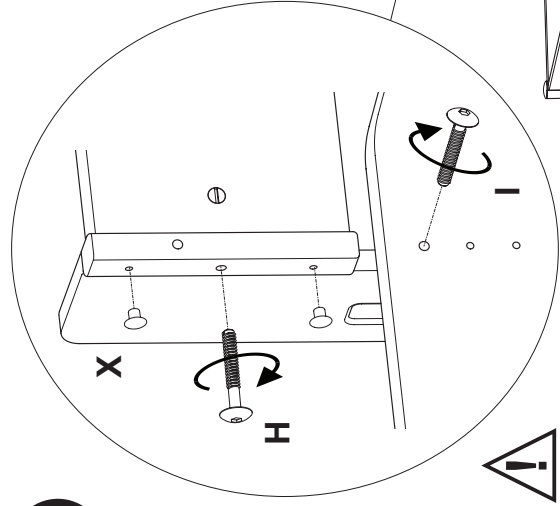
YLVIE 160 90x200	YLVIE 160 120x200
115 8341	115 8391
115 8346	115 8396
TIAGO 160 90x200	TIAGO 160 120x200
139 8341	139 8391
KIRA 160 90x200	KIRA 160 120x200
117 8344	117 8394
117 8348	117 8398



**FARO 160
90x200
178 8341**



7



YLVIE 160
90x200
115 8331
115 8336

YLVIE 160
120x200
115 8381
115 8386

KIRA 160
90x200
117 8334
117 8338

KIRA 160
120x200
117 8384
117 8388

8

siehe PK-Nr. 2800

Warnhinweis !

DE Warnhinweis ! Beiliegende Wandbefestigungen müssen montiert werden !
FR Attention ! Les fixations murales ci-jointes doivent être montées !
GB Attention ! The enclosed wall mountings must be fitted !
NL Let op ! De meegeleverde wandbevestigingen moeten worden gemonteerd !
ES ¡Atención! Las fijaciones murales incluidas deben montarse !
GR Προσοχή ! Τα εφόρτηα οτρίψής που τερμαχόυνται από τη συσκευασία πρέπει να συναρμολογηθούν !
IT Attenzione ! Occorre montare i fissaggi per attacco alla parete qui allegati !
CZ Pozor ! Piložené úchytky musí být namontovány na stěnu !
SL Pozor ! Namontirati je potrebno priložene elemente za pritrditev na zid !
PL Uwaga ! Załączone zamocowania do ścian muszą być zamontowane !
BG Внимание ! Приложениите закрепвания за стена трябва да бъдат монтирани !
HR Pozor ! Pridružena zidna pričvršćenja moraju biti montirana !
LT Dėmesio ! Pridedamas tvirtinimo prie sienos detalės reikia sumontuoti !
RU Внимание ! Обязательно используйте прилагаемые крепления стены !
CN 注意 ! 附带的墙壁安装组件必须安装 !
AR تنبيه ! لا بد من تركيب الأجزاء المرفقة للتثبيت على الحائط

